

LA SAINTE BIBLE,

CONTENANT

L'ANCIEN ET LE NOUVEAU

TESTAMENT,

TRADUITE SUR LA VULGATE

PAR LE MAISTRE DE SACI.

L'ANCIEN TESTAMENT DE CETTE ÉDITION COMPREND TOUS LES LIVRES QUI
SE TROUVENT DANS LE TEXTE HÉBREU.

A PARIS,

CHEZ L. HACHETTE,

LIBRAIRE DE L'UNIVERSITÉ ROYALE DE FRANCE,

RUE PIERRE-SARRAZIN, N. 12.

1838.

LE LIVRE DES JUGES.

CHAPITRE I.

Victoires des tribus de Juda et Siméon. Plusieurs tribus épargnent les Chananéens.

1 Après la mort de Josué les enfans d'Israël consultèrent le Seigneur, et lui dirent : Qui marchera à notre tête pour combattre les Chananéens ; et qui sera notre chef dans cette guerre ?

2 Le Seigneur répondit : Ce sera Juda qui marchera devant vous : je lui ai livré le pays.

3 Alors Juda dit à Siméon son frère : Venez m'aider à me rendre maître de la part qui m'est échue au sort, et à combattre les Chananéens ; et ensuite j'irai vous aider à conquérir ce qui vous est échü. Siméon s'en alla donc avec Juda.

4 Et Juda ayant marché *contre les ennemis*, le Seigneur livra entre leurs mains les Chananéens et les Pherezéens, et ils taillèrent en pièces dix mille hommes à Bezeç.

5 Ils trouvèrent à Bezeç, Adonibezec : ils le combattirent, et défirent les Chananéens et les Pherezéens.

6 Adonibezec ayant pris la fuite, ils le poursuivirent, le prirent et lui coupèrent les extrémités des mains et des pieds.

7 Alors Adonibezec dit : J'ai fait couper l'extrémité des mains et des pieds à soixante et dix rois qui mangeaient sous ma table les restes de ce qu'on me servait. Dieu m'a traité comme j'ai traité les autres. Ensuite ils l'emmenèrent à Jérusalem, où il mourut.

8 Car les enfans de Juda ayant mis le siège devant Jérusalem, la prirent, taillè-

rent en pièces tout ce qu'ils y trouvèrent, et mirent le feu dans toute la ville.

9 Ils descendirent ensuite pour combattre les Chananéens dans le pays des montagnes, vers le midi et dans la plaine.

10 Et Juda ayant marché contre les Chananéens qui habitaient à Hebron, dont le nom était autrefois Cariath-Arbé, défit Sesaï, Ahiman et Tholmai.

11 Etant parti de là, il marcha contre les habitans de Dabir, qui s'appelaient autrefois Cariath-Sepher, c'est-à-dire, la ville des lettres.

12 Alors Caleb dit : Je donnerai ma fille Axa pour femme à celui qui prendra et ruinera Cariath-Sepher.

13 Et Othoniel fils de Genez et jeune frère de Caleb l'ayant prise, il lui donna pour femme sa fille Axa.

14 Et lorsqu'Axa était en chemin, son mari l'avertit de demander un champ à son père. Axa donc étant montée sur un âne, commença à soupirer. Et Caleb lui dit : Qu'avez-vous ?

15 Elle lui répondit : Donnez-moi votre bénédiction, *et m'accordez une grâce.*

Vous m'avez donné une terre sèche, donnez-m'en une aussi où il y ait des eaux en abondance. Caleb donc lui donna une terre dont le haut et le bas étaient arrosés d'eau.

16 Or les enfans de *Jethro* Cinéen, allié de Moïse, montèrent de la ville des palmes avec les enfans de Juda au désert qui était échü en partage à cette tribu, et qui est vers le midi d'Arad ; et ils habitèrent avec eux.

17 Juda s'en étant allé aussi avec son

frère Siméon, ils défirent ensemble les Chananéens qui habitaient à Sephaath, et les passèrent au fil de l'épée. Et cette ville fut appelée Horma, c'est-à-dire, anathème.

18 Juda prit aussi Gaza avec ses confins, Ascalon et Accaron avec leurs confins.

19 Le Seigneur fut avec Juda, et il se rendit maître de toutes les côtes des montagnes; mais il ne put défaire ceux qui habitaient dans la vallée, parce qu'ils avaient une grande quantité de chariots armés de faux.

20 Et ils donnèrent, selon que Moïse l'avait ordonné, Hébron à Caleb, qui en extermina les trois fils d'Enac.

21 Mais les enfans de Benjamin ne tuèrent point les Jebuséens qui demeuraient à Jérusalem: et les Jebuséens demeurèrent à Jérusalem avec les enfans de Benjamin, comme ils y sont encore aujourd'hui.

22 La maison de Joseph marcha aussi contre Bethel, et le Seigneur était avec eux.

23 Car lorsqu'ils assiégeaient la ville, qui s'appelait auparavant Luza,

24 ayant vu un homme qui en sortait, ils lui dirent: Montrez-nous par où l'on peut entrer dans la ville, et nous vous ferons miséricorde.

25 Cet homme le leur ayant montré, ils passèrent au fil de l'épée tout ce qui se trouva dans la ville, et conservèrent cet homme avec toute sa maison.

26 Cet homme était libre s'en alla au pays d'Hetthim, où il bâtit une ville qu'il appela Luza, qui est le nom qu'elle porte encore aujourd'hui.

27 Manassé aussi ne détruisit pas Bethsan et Thanac avec les villages qui en dépendent, ni les habitans de Dor, de Jeblaam et de Mageddo avec les villages voisins; et les Chananéens commencèrent à demeurer avec eux.

28 Lorsqu'Israël fut devenu plus fort, il les rendit tributaires; mais il ne voulut point les exterminer.

29 Ephraïm ne tua point aussi les Chananéens qui habitaient à Gazer; mais les Chananéens demeurèrent avec eux.

30 Zabulon n'extermina point les habitans de Cetron et de Naalol; mais les Chananéens demeurèrent au milieu d'eux, et ils devinrent leurs tributaires.

31 Aser n'extermina point non plus les habitans d'Accho, de Sidon, d'Ahalab, d'Achazib, d'Helba, d'Aphec et de Rohob;

32 et ils demeurèrent au milieu des Chananéens qui habitaient dans ce pays-là, et ils ne les tuèrent point.

33 Nephthali n'extermina point non plus les habitans de Beth-samès et de Beth-

anath; mais il demeura au milieu des Chananéens qui habitaient en ce pays-là; et ceux de Beth-samès et de Beth-anath lui devinrent tributaires.

34 Les Amorrhéens tinrent les enfans de Dan fort resserrés dans la montagne, sans leur donner lieu de s'étendre en descendant dans la plaine:

35 et les Amorrhéens habitèrent sur la montagne d'Harès, c'est-à-dire, de l'argile, dans Aialon et dans Salebim; mais la maison de Joseph étant devenue plus puissante, elle se les rendit tributaires.

36 Et le pays des Amorrhéens eut pour limites la montée du Scorpion, Petra, et les lieux plus élevés.

CHAPITRE II.

Un ange reproche au peuple son ingratitude. Infidélité des Israélites depuis la mort de Josué.

1 Alors l'ange du Seigneur vint de Galgala au lieu appelé le lieu des pleurans, et il dit: Je vous ai tirés de l'Egypte, je vous ai fait entrer dans la terre que j'avais juré de donner à vos pères, et je vous ai promis de garder à jamais l'alliance que j'avais faite avec vous;

2 mais à condition que vous ne feriez point d'alliance avec les habitans du pays de Chanaan, et que vous renverseriez leurs autels: et cependant vous n'avez point voulu écouter ma voix. Pourquoi avez-vous agi de la sorte?

3 C'est pour cette raison que je n'ai point aussi voulu exterminer ces peuples devant vous; en sorte que vous les ayez pour ennemis, et que leurs dieux vous soient un sujet de ruine.

4 Lorsque l'ange du Seigneur disait ces paroles à tous les enfans d'Israël, ils élevèrent leur voix, et se mirent à pleurer.

5 Et ce lieu fut appelé le lieu des pleurans, ou le lieu des larmes: et ils y immolèrent des hosties au Seigneur.

6 Josué renvoya donc le peuple: et les enfans d'Israël s'en allèrent chacun dans le pays qui leur était échu en partage, pour s'en rendre maîtres;

7 et ils servirent le Seigneur tout le temps de la vie de Josué et des anciens qui vécurent long-temps après lui, et qui savaient toutes les œuvres merveilleuses que le Seigneur avait faites en faveur d'Israël.

8 Cependant Josué fils de Nun, serviteur du Seigneur, mourut âgé de cent dix ans,

9 et on l'ensevelit dans l'héritage qui lui était échu à Thamnath-saré sur la montagne d'Ephraïm vers le septentrion du mont Gaas.

10 Toute la race de ces premiers hommes ayant donc été réunie à leurs pères, il s'en